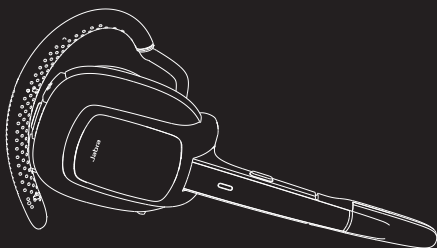


Jabra®

DISCOVER FREEDOM

Jabra® SUPREME



Manuale dell'utente

www.jabra.com

INDICE

GRAZIE	2
INFORMAZIONI SULL'AURICOLARE JABRA SUPREME	2
FUNZIONI DELL'AURICOLARE	3
OPERAZIONI PRELIMINARI	4
CARICAMENTO DELL'AURICOLARE JABRA SUPREME.....	4
INDOSSARE L'AURICOLARE	5
ACCENSIONE E SPEGNIMENTO DELL'AURICOLARE	5
ACCOPPIAMENTO DELL'AURICOLARE CON UN TELEFONO/DISPOSITIVO	6
ACCOPPIAMENTO DI UN SECONDO DISPOSITIVO	6
CONNESSIONE CON IL TELEFONO.....	7
FUNZIONAMENTO	8
FUNZIONI VOCALI DELL'AURICOLARE JABRA	10
FUNZIONI AGGIUNTIVE	12
RISOLUZIONE DEI PROBLEMI E DOMANDE PIÙ FREQUENTI (FAQ).....	14
PER ULTERIORI INFORMAZIONI:.....	16
CONSERVAZIONE E CURA DELL'AURICOLARE.....	17
GLOSSARIO	18

GRAZIE

Grazie per aver scelto un auricolare Jabra SUPREME Bluetooth®. Ci auguriamo che sia soddisfatto del prodotto. Il presente manuale le permetterà di utilizzare immediatamente il suo auricolare e di sfruttarne appieno tutte le funzioni.

INFORMAZIONI SULL'AURICOLARE JABRA SUPREME

A Volume su

Consente di alzare il volume dell'auricolare

B Micro connettore USB per la ricarica

Consente di ricaricare l'auricolare tramite il connettore Micro USB

C Volume giù

Consente di abbassare il volume dell'auricolare

D Rispondi/Termina chiamata

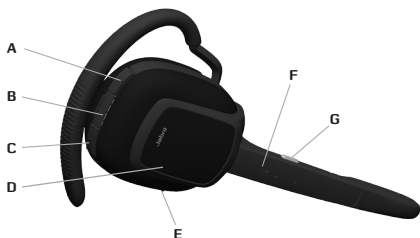
Consente di rispondere/terminare una chiamata

E Jabra StatusDisplay™

F Apertura/chiusura braccio

G Pulsante Controllo vocale

Consente di utilizzare le funzioni di controllo vocale



FUNZIONI DELL'AURICOLARE

L'auricolare Jabra SUPREME consente di eseguire le seguenti funzioni:

- Effettuare e ricevere chiamate utilizzando solo la voce
- Utilizzare il dispositivo senza difficoltà grazie alla guida vocale Jabra
- Richiamare e ricomporre l'ultimo numero
- Composizione tramite il controllo vocale*
- Chiamata a tre*
- Advanced MultiUse™, per connettere due dispositivi Bluetooth attivi contemporaneamente
- Conoscere la persona che sta chiamando*

Dati tecnici:

- Fino a 6 ore di conversazione e 15 giorni in modalità Standby
- Audio perfetto con riduzione del rumore dell'ambiente grazie alla funzione Active Noise Cancellation
- La tecnologia dei microfoni doppi Noise Blackout™ 3.0 consente un'eccellente riduzione del rumore di sottofondo
- Miglioramento dell'audio digitale tramite la tecnologia DSP
- Streaming wireless perfetto di tutti i contenuti multimediali: musica, GPS, podcast, video e così via (da dispositivi abilitati A2DP*)
- Tecnologia Bluetooth: accoppiamento tramite Bluetooth 3.0 EDR e eSCO
- Profili Bluetooth supportati: HFP, HSP, A2DP, PBAP
- Crittografia fino a 128 bit
- Batteria ricaricabile tramite il caricatore CA o il PC utilizzando il cavo USB fornito in dotazione
- Portata operativa fino a 10 metri (circa)
- Peso 18 grammi
- Dimensioni: 89,7 x 29,9 x 21,9 mm

OPERAZIONI PRELIMINARI

Prima di utilizzare l'auricolare Jabra SUPREME, eseguire le seguenti operazioni:

- 1 Caricare l'auricolare Jabra SUPREME utilizzando il caricatore CA o il cavo USB fornito in dotazione.
- 2 Attivare la funzione Bluetooth® sul proprio telefono o dispositivo (per informazioni, fare riferimento al relativo manuale).
- 3 Attivare l'auricolare Jabra SUPREME aprendo il braccio e accoppiarlo al palmare seguendo i messaggi della guida vocale.



NOTA: per impostazione predefinita, la guida e il controllo vocali sono abilitati alla prima accensione dell'auricolare Jabra SUPREME. È possibile disabilitarli entrambi in qualunque momento premendo il pulsante **Controllo vocale** e portando al tempo stesso il braccio sulla posizione **On**. Si sentirà un suono e l'auricolare Jabra SUPREME non darà più indicazioni e non potrà più essere utilizzato tramite i comandi vocali. Ripetere la procedura per abilitare nuovamente le funzioni vocali.

CARICAMENTO DELL'AURICOLARE JABRA SUPREME

Prima di iniziare a utilizzarlo, verificare che l'auricolare sia completamente caricato. Utilizzare il cavo USB per collegare l'auricolare Jabra SUPREME a una porta USB oppure adoperare il caricatore CA. La luce verde dell'indicatore della batteria lampeggia durante la ricarica. Quando la luce si spegne, la carica è completa. Per una carica completa sono necessarie circa due ore.

Utilizzare solo il caricatore incluso nella confezione. L'utilizzo di caricatori di altri dispositivi potrebbe danneggiare l'auricolare. Non caricare altri dispositivi utilizzando il caricatore SUPREME.

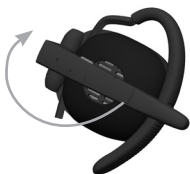
NOTA: la durata della batteria si riduce significativamente se il dispositivo non viene caricato per un periodo prolungato. Pertanto è consigliabile caricare il dispositivo almeno una volta al mese.

INDOSSARE L'AURICOLARE

L'auricolare Jabra SUPREME è già pronto per essere indossato sull'orecchio destro. Per posizionarlo sull'orecchio sinistro, rimuovere il gancio, ruotarlo e attaccarlo dal lato opposto. Le imbottiture sono disponibili in due modelli, per adattarsi a qualunque orecchio. Inoltre, è possibile ruotare la parte inferiore del gancio per ottimizzare il comfort e la portabilità.

ACCENSIONE E SPEGNIMENTO DELL'AURICOLARE

- Ruotare il braccio per accendere (posizione aperta) o spegnere (posizione chiusa) l'auricolare.



ACCOPIAMENTO DELL'AURICOLARE CON UN TELEFONO/DISPOSITIVO

Gli auricolari Bluetooth® si connettono a cellulari/palmari tramite una procedura di "accoppiamento". Seguendo alcuni semplici passaggi, un cellulare/palmare può essere accoppiato con un auricolare in pochi secondi.

- 1 Attivare la funzione Bluetooth® del cellulare/palmare.
- 2 Accendere l'auricolare Jabra SUPREME
- 3 Alla prima accensione, l'auricolare Jabra SUPREME accede automaticamente alla modalità di accoppiamento. L'icona di connettività sul display di stato lampeggia con una luce blu e si udiranno i messaggi vocali relativi alla procedura di accoppiamento.

Se la guida vocale è stata disattivata, accedere al menu delle impostazioni Bluetooth del proprio cellulare/palmare ed attivare la funzione di ricerca di dispositivi Bluetooth. Scegliere Jabra SUPREME. Al termine della procedura di accoppiamento, la luce del display di stato da lampeggiante diventerà fissa. Adesso è possibile utilizzare l'auricolare Jabra SUPREME.



NOTA: se viene richiesto un codice o una password, utilizzare 0000 (quattro zeri)

ACCOPIAMENTO DI UN SECONDO DISPOSITIVO

- 1 Verificare l'accensione dell'auricolare Jabra SUPREME.
- 2 Toccare il pulsante **Controllo vocale**. Verrà richiesto di pronunciare un comando.



- 3 Dire "Associa il nuovo dispositivo" e seguire le istruzioni.
- 4 Se si sta accoppiando un secondo dispositivo, dopo sarà necessario riconnettersi al primo.

NOTA: se la guida e il controllo vocali sono stati disattivati, è necessario impostare manualmente la modalità di accoppiamento dell'auricolare Jabra SUPREME tenendo premuto il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** e portando al tempo stesso il braccio sulla posizione **On**. La luce blu del display di stato lampeggerà, a indicare che la modalità di accoppiamento è in corso.

CONNESSIONE CON IL TELEFONO

È necessario effettuare la procedura di accoppiamento solo la prima volta in cui l'auricolare e il cellulare/palmare vengono utilizzati insieme. Successivamente infatti la riconnessione avverrà automaticamente quando l'auricolare è acceso e la funzione Bluetooth® del cellulare/palmare è attiva.

Se i dispositivi sono accoppiati, ma non viene effettuata la riconnessione, toccare il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.

FUNZIONAMENTO

L'auricolare Jabra SUPREME è semplice da utilizzare. I pulsanti consentono di eseguire diverse funzioni in base alla durata della pressione.

Istruzioni	Durata della pressione
Tocco	Premere brevemente il pulsante
Doppio tocco	Premere brevemente il pulsante per due volte entro 1/2 secondo
Pressione	Premere per circa 1-3 secondi
Pressione lunga	Premere per circa 4-5 secondi
Pressione molto lunga	Premere per circa 5-10 secondi

Rispondere ad una chiamata

- Toccare il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.
- Dire "Rispondere" dopo l'annuncio del chiamante*.

Terminare una chiamata

- Toccare il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.

Rifutare/ignorare una chiamata*

- Quando il telefono squilla, toccare due volte il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** per rifiutare la chiamata in ingresso. A seconda delle impostazioni del telefono, la persona che chiama potrebbe sentire il segnale di occupato oppure essere trasferito alla casella vocale.
- Dire "Ignorare" dopo l'annuncio del chiamante*.

Effettuare una chiamata*

- Toccare il pulsante **Controllo vocale**. Un messaggio vocale inviterà a pronunciare un comando. È quindi possibile dire:
 - "Chiamare ultimo numero" per comporre nuovamente il numero dell'ultima chiamata effettuata.
 - "Richiamare" per richiamare il numero dell'ultima chiamata ricevuta*.
 - "Comandi del telefono" per attivare la funzione di composizione vocale sul proprio telefono**.

- È anche possibile effettuare una chiamata direttamente dal telefono, che, se connesso, la trasferirà automaticamente all'auricolare Jabra SUPREME*. Se la chiamata non viene trasferita, toccare il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.

Ricomporre l'ultimo numero*

- Toccare due volte il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.

Attivare la composizione vocale**

- Premere il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** per attivare la composizione vocale oppure toccare il pulsante **Controllo vocale** e dire "Comandi del telefono**".

STATO DELLA BATTERIA*

- Quando l'auricolare è in modalità Standby, toccare il pulsante Controllo vocale e dire "Batteria".

Silenziare/Riattivare il microfono

- Durante una chiamata, sfiorare il tasto **Controllo vocale** per silenziare il microfono. Per riattivare il microfono, sfiorare di nuovo il tasto **Controllo vocale**.

Regolare il suono e il volume

- Toccare i pulsanti **Vol-** o **Vol+** per regolare il volume durante una conversazione telefonica o mentre vengono riprodotti dei contenuti multimediali sull'auricolare Jabra SUPREME.

Chiamata a tre*

- Premere il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** per mettere in attesa una chiamata. Premere il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** per passare nuovamente alla prima chiamata.

Ascoltare musica*

- Se il telefono supporta lo streaming audio A2DP, è possibile trasferire musica o qualsiasi altro tipo di file audio sull'auricolare SUPREME.

Rispondere a una chiamata mentre si ascolta la musica*

- In presenza di una chiamata in ingresso mentre viene riprodotto un brano musicale sull'auricolare Jabra SUPREME, la musica si interrompe e l'utente sentirà lo squillo o il nome del chiamante. Sarà quindi possibile rispondere o ignorare la chiamata. Dopo la chiamata, la riproduzione della musica riprenderà*.

FUNZIONI VOCALI DELL'AURICOLARE JABRA

Tipo	Definizione
Controllo vocale	La voce dell'utente attiva i comandi dell'auricolare.
Guida vocale	L'auricolare riproduce dei messaggi vocali per l'utente.

In presenza di una chiamata in ingresso, è possibile rispondere o ignorarla utilizzando la voce. Non sarà necessario toccare né l'auricolare né il telefono. Sarà sufficiente dire "Rispondere" per rispondere alla chiamata oppure "Ignorare" per rifiutarla.

Controllo vocale – Chiamate in ingresso	
Comando vocale	A cosa serve
"Rispondere"	L'auricolare riceve il comando dell'utente e ordina al telefono di rispondere alla chiamata.
"Ignorare"	L'auricolare riceve il comando dell'utente e ordina al telefono di rifiutare la chiamata.

In qualunque momento quando si è connessi a un telefono e non è in corso una chiamata o non si sta utilizzando la funzione di streaming di contenuti multimediali, è possibile toccare il pulsante **Controllo vocale**, attendere il messaggio che richiede di dire un comando, quindi pronunciare uno dei seguenti comandi.

Controllo vocale – Chiamate in uscita, accoppiamento, livello della batteria, etc.	
Comando vocale	A cosa serve
"Associa il nuovo dispositivo"	Consente di impostare l'auricolare Jabra SUPREME in modalità di accoppiamento.

"Chiamare ultimo numero"	L'auricolare Jabra SUPREME ricompone il numero dell'ultima telefonata effettuata dal telefono.
"Richiamare"	Consente di richiamare il numero dell'ultima telefonata ricevuta sull'auricolare Jabra SUPREME.
"Comandi del telefono"	Contente di attivare la funzione di composizione vocale del telefono*.
"Batteria"	Consente di conoscere il livello della batteria dell'auricolare Jabra SUPREME.
"Cosa posso dire?"	Consente di conoscere le opzioni disponibili.
"Annullare"	Annulla l'operazione corrente e chiude il menu vocale.

L'auricolare Jabra SUPREME dispone di una guida vocale che aiuta l'utente durante la configurazione e il normale utilizzo. Nella tabella in basso sono riportati i messaggi più comuni.

Guida vocale	
Messaggio vocale	Significato
"Benvenuto! Il dispositivo è pronto per l'associazione. Accedere il menu Bluetooth del telefono. Accendere o abilitare il Bluetooth. Cercare i dispositivi e selezionare il proprio dispositivo vivavoce Jabra. Selezionare Associazione o OK. Se viene richiesto un codice PIN, inserire 0000".	L'auricolare Jabra SUPREME è in modalità di accoppiamento. Il messaggio viene pronunciato automaticamente quando il dispositivo viene acceso per la prima volta e ogni volta che l'auricolare accede alla modalità di accoppiamento.

"Associazione non riuscito"	Avvisa che la procedura di accoppiamento non è andata a buon fine.
"Collegato"	Avvisa che l'auricolare Jabra SUPREME è connesso a un telefono.
"Due dispositivi collegati"	Avvisa quando l'auricolare Jabra SUPREME è connesso a due telefoni/dispositivi.
"Non-collegato"	Avvisa se un telefono/palmare connesso è spento, si trova al di fuori della portata operativa oppure la funzione BT è disabilitata, pur essendo nella portata operativa, o il microfono è ancora acceso.
"Il livello della batteria è basso"	Avvisa che il livello della batteria è inferiore al 10%.
"Chiamata da <name from phone address book or number>"	Avvisa in caso di una chiamata in ingresso se il telefono/dispositivo supporta l'ID del chiamante (PBAP).

FUNZIONI AGGIUNTIVE

Letto musicale, podcast e annunci GPS*

Se il telefono o il dispositivo supporta lo streaming audio A2DP, l'auricolare Jabra SUPREME consente di ascoltare la musica o riprodurre qualsiasi altro file audio. Sarà sufficiente avviare la riproduzione della musica o l'applicazione e l'audio verrà trasferito automaticamente all'auricolare. Se il telefono squilla, l'audio verrà disattivato e si potrà decidere se rispondere alla chiamata o rifiutarla. Dopo la chiamata, l'audio verrà riattivato*.

Utilizzo dell'auricolare Jabra SUPREME con due dispositivi mobili contemporaneamente

L'auricolare Jabra SUPREME supporta la funzione Advanced MultiUse™ e consente l'utilizzo di due telefoni cellulari (o altri dispositivi Bluetooth®) connessi simultaneamente. In questo modo sarà possibile adoperare un solo auricolare per gestire due cellulari/palmari.

Quando i due telefoni/dispositivi sono connessi, si sentirà il

messaggio "Due dispositivi collegati". In questo stato, il telefono accoppiato per ultimo verrà utilizzato per la composizione vocale. Quando sono connessi due telefoni è possibile chiamare e rispondere alle chiamate da entrambi o passare da uno all'altro. In caso di ricezione di una seconda chiamata durante una conversazione, si udirà un segnale acustico. È quindi possibile:

- Mettere in attesa la prima chiamata e accettare quella in ingresso premendo il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.
- Passare da una chiamata attiva all'altra premendo nuovamente il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.
- Toccare il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** una volta per terminare la prima chiamata e accettare la chiamata in ingresso.

TABELLA DI RIFERIMENTO RAPIDO PER IL CONTROLLO MANUALE DELL'AURICOLARE JABRA SUPREME

Funzione	Azione
Accedere alla modalità di accoppiamento	Portare il braccio in posizione On .
Annullare la modalità di accoppiamento	Toccare il pulsante Rispondi/Termina chiamata .
Rispondere a una chiamata	Toccare il pulsante Rispondi/Termina chiamata .
Terminare una chiamata	Toccare il pulsante Rispondi/Termina chiamata .
Rifiutare una chiamata	Toccare due volte il pulsante Rispondi/Termina chiamata per rifiutare una chiamata in ingresso.
Avviare la composizione vocale*	Premere il pulsante Rispondi/Termina chiamata anche se non vi sono chiamate attive oppure toccare il pulsante Controllo vocale e dire "Comandi del telefono" per attivare la funzione di composizione vocale sul telefono.*

* Dipende dal telefono

Attivare o disattivare la guida e i comandi vocali	Tenere premuto il pulsante Controllo vocale mentre il braccio viene portato sulla posizione On . Si sentirà il messaggio "Accesso" quando la funzione viene attivata e un suono quando la funzione viene disattivata.
Ripristinare le impostazioni predefinite	Accendere l'auricolare Jabra SUPREME e tenere premuto il pulsante Rispondi/Termina chiamata e il pulsante VOL+ per circa 6 secondi. Quando l'auricolare Jabra SUPREME viene reimpostato, accederà automaticamente alla modalità di accoppiamento.

Download degli aggiornamenti del firmware e di altre lingue

Visitare il sito jabra.com/SUPREME e scaricare la versione più recente del firmware e le altre lingue disponibili.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI E DOMANDE PIÙ FREQUENTI (FAQ)

Viene percepito il rumore di un'interferenza

- La tecnologia Bluetooth è una tecnologia radio, pertanto la ricezione viene limitata da qualsiasi ostacolo posizionato tra l'auricolare e il dispositivo connesso. È stata sviluppata perché l'auricolare e il dispositivo connesso vengano utilizzati entro una distanza di 10 metri e senza ostacoli di grandi dimensioni frapposti (pareti e così via).

Non è possibile sentire nulla nell'auricolare

- Aumentare il volume dell'auricolare.
- Verificare che l'auricolare sia accoppiato con il dispositivo utilizzato.

- Accertarsi che il telefono sia connesso all'auricolare toccando il pulsante **Rispondi/Termina chiamata**.

Non è possibile effettuare l'accoppiamento

- L'accoppiamento tra l'auricolare e il cellulare/palmare potrebbe essere stato cancellato. Seguire le istruzioni per effettuare nuovamente la procedura di accoppiamento.

Come si cancella l'elenco degli accoppiamenti nell'auricolare?

- L'auricolare registra un elenco con un massimo di 7 telefoni cellulari. Per eliminare l'elenco di accoppiamento e ripristinare le impostazioni predefinite dell'auricolare Jabra SUPREME, bisogna accendere l'auricolare Jabra SUPREME premendo contemporaneamente il pulsante **VOL+** e il pulsante **Rispondi/Termina chiamata** per circa 6 secondi. All'accensione successiva, l'auricolare Jabra SUPREME accede automaticamente alla modalità di accoppiamento.

È possibile utilizzare l'auricolare Jabra SUPREME con un altro dispositivo Bluetooth?

- L'auricolare Jabra SUPREME è stato sviluppato per funzionare con i telefoni cellulari dotati di funzionalità Bluetooth. Può inoltre essere adoperato con altri dispositivi Bluetooth che utilizzano la versione Bluetooth 1.1 o superiore e che supportano il profilo viva-voce e/o di distribuzione audio avanzata.

Non è possibile rifiutare le chiamate, mettere le chiamate in attesa, comporre nuovamente i numeri o effettuare la composizione vocale

- Tutte queste funzioni dipendono dalla capacità del telefono di supportare il profilo viva-voce. Anche se viene utilizzato il profilo viva-voce, le funzioni per rifiutare le chiamate e metterle in attesa, comporre nuovamente un numero o effettuare la composizione vocale sono opzionali e non sono quindi attive in tutti i dispositivi. Per maggiori informazioni, consultare il manuale del proprio dispositivo.

Nota: alcune funzioni possono essere utilizzate solo dal dispositivo principale, come, ad esempio, la composizione vocale

tramite l'auricolare Jabra SUPREME con 2 telefoni cellulari.

L'auricolare Jabra SUPREME non indica il chiamante nel caso di chiamate in ingresso

- Verificare che il proprio telefono supporti il profilo PBAP Bluetooth® e che il nome del chiamante sia inserito nella rubrica come contatto.

Nota: per alcuni telefoni Android, in alto a sinistra viene visualizzato il messaggio di avviso relativo al trasferimento della rubrica. È necessario selezionare questo messaggio e accettare la connessione per consentire il funzionamento corretto della funzione di identificazione del chiamante.

PER ULTERIORI INFORMAZIONI:

- 1. Web:** www.jabra.com
(per informazioni aggiornate sull'assistenza e per i manuali utente online)

2. E-mail:

Deutsch	support.de@jabra.com
English	support.uk@jabra.com
Español	support.es@jabra.com
Français	support.fr@jabra.com
Italiano	support.it@jabra.com
Nederlands	support.nl@jabra.com
Polska	support.pl@jabra.com
Scandinavian	support.no@jabra.com
Россия	support.ru@jabra.com
	Informazioni: info@jabra.com

3. Telefono:

Belgique/Belgie	00800 722 52272
Danmark	70 25 22 72
Deutschland	0800 1826756
Die Schweiz	00800 722 52272
España	900 984572

France	0800 900325
Italia	800 786532
Luxembourg	00800 722 52272
Nederland	0800 0223039
Norge	800 61272
Österreich	00800 722 52272
Polska	0801 800 550
Portugal	00800 722 52272
Suomi	00800 722 52272
Sverige	020792522
United Kingdom	0800 0327026
Россия	+7 916 246 69 00
Internazionale	00800 722 52272

CONSERVAZIONE E CURA DELL'AURICOLARE

- Conservare sempre l'auricolare Jabra SUPREME spento e protetto in modo sicuro.
- Evitare di conservare il dispositivo in luoghi con temperature troppo alte o troppo basse (al di sopra dei 45 °C e al di sotto dei -10°C) o alla luce diretta del sole. In caso contrario, la durata della batteria si riduce e la funzionalità del dispositivo può risultare compromessa. Le alte temperature possono limitare le prestazioni dell'auricolare.
- Non esporre il dispositivo Jabra SUPREME alla pioggia o ad altri liquidi.

GLOSSARIO

- 1 Bluetooth:** tecnologia radio che consente di connettere diversi dispositivi, quali telefoni e auricolari, con o senza cavi su una breve distanza (circa 10 metri). Il sistema Bluetooth è una soluzione che non arreca alcun danno alla salute. Inoltre, è una tecnologia sicura, poiché nessuno può ascoltare la conversazione in corso e non vi sono interferenze da altri dispositivi Bluetooth. È possibile leggere ulteriori informazioni sul sito www.bluetooth.com.
- 2 Profili Bluetooth:** rappresentano i diversi modi che i dispositivi Bluetooth utilizzano per comunicare tra di loro. I telefoni Bluetooth possono supportare il profilo "auricolare" o il profilo "viva-voce" oppure entrambe le soluzioni. Per supportare un determinato profilo, il produttore del telefono deve implementare alcune funzionalità obbligatorie nel software del telefono.
- 3 Accoppiamento:** procedura che consente la creazione di un collegamento unico e crittografato tra due dispositivi Bluetooth e che permette loro di comunicare. I dispositivi Bluetooth non funzionano se non sono stati accoppiati.
- 4 Codice o PIN:** codice che viene inserito sul dispositivo Bluetooth (ad esempio, un telefono cellulare) per consentire l'accoppiamento con l'auricolare Jabra SUPREME. In questo modo il dispositivo e l'auricolare Jabra SUPREME si "riconoscono" e possono quindi essere utilizzati insieme in modo automatico.
- 5 Modalità Standby:** quando l'auricolare Jabra SUPREME non ha attivato alcuna funzione e rimane in attesa di chiamate. Quando viene "terminata" una chiamata sul proprio telefono cellulare, l'auricolare esce dalla modalità Standby.



Smaltire il prodotto nel rispetto degli standard e delle normative in vigore a livello locale.

www.jabra.com/weee

Jabra®

DISCOVER FREEDOM

A BRAND BY

GN Netcom

© 2011 GN Netcom US, Inc. Tutti i diritti riservati. Jabra® è un marchio registrato di GN Netcom A/S. Tutti gli altri marchi indicati nel presente documento sono proprietà dei rispettivi titolari. Il marchio e il logo Bluetooth® sono proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro utilizzo viene concesso in licenza a GN Netcom A/S. Il design e le specifiche dei prodotti possono essere modificati senza alcun preavviso.

© 2011 GN Netcom A/S. Tutti i diritti riservati. Jabra® è un marchio registrato di GN Netcom A/S. Tutti gli altri marchi indicati nel presente documento sono proprietà dei rispettivi titolari. Il marchio e il logo Bluetooth® sono proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro utilizzo viene concesso in licenza a GN Netcom A/S. Il design e le specifiche dei prodotti possono essere modificati senza alcun preavviso.

PRODOTTO IN CINA
TIPO: XXXXXX



REV D

www.jabra.com